

5
кнцга 53

ДЕРЖАВНИЙ АРХІВ
Київської області

ОДРУЖЕННЯ

ЯГОТИНСЬКИЙ РАЙОН

1939 рік

Справа №	2745
Опис №	1/1/109
Фонд №	5634
Державний архів Київської області	

1.39
1.39

Державний архів Київської області

Фонд №

5634

Опис №

1/1/109

Справа №

2745

КНИГА

реєстрації актів про ОДРУЖЕННЯ

за 1939 РІК

по відділу реєстрації актів громадянського стану

ЯГОТИНСЬКОГО районного

управління юстиції Київської області

РОЗПОЧАТА « 17 » КВІТНЯ 1939 200 р.

ЗАКІНЧЕНА « 28 » ЛИСТОПАДА 1939 200 р.

Записи актів

з № _____ по № _____

Кількість аркушів — II

ЗМІСТ КНИГИ

№ п/п	Найменування районів, міст, виконкомів сільських, селищних рад в алфавітному порядку, по яких складені занесені актів громадянського стану	Номери записів з № _____ по № _____	Відсутні записи №№ _____	Номери аркушів	Примітки
1.	Засупоївка	I - 5	-	I - 5	
2.	Кулябівка	I - 2	-	6 - 7	
3.	ПАНФИЛИ	I - 4	-	8 - II	

1

101

НАРОДНИЙ КОМІСАРІАТ ВНУТРІШНІХ СПРАВ УСРР
Відділ Актів Громадянського Стану

ЗАПИС АКТУ ПРО ШЛЮБ № 1.

17 числа *Квітня* м-ця 1939 р.

(перший примірник)

		В і н	В о н а
1	Прізвище після шлюбу	<i>Лаврик</i>	<i>Лаврик</i>
2	Прізвище до шлюбу	<i>Лаврик</i>	<i>Гнатенко</i>
3	Ім'я	<i>Редор</i>	<i>Вірна</i>
4	По-батькові	<i>Кузьмович</i>	<i>Ліовна</i>
5	Національність	<i>українець</i>	<i>українка</i>
6	Вік. Минуло „.....“ років		
7	Сімейний стан	В шлюбі не перебував, удовець, розведений (підкреслити)	У шлюбі не перебував, удова, розведена (підкреслити)
8	Має дітей	Має ——— дітей	Має ——— дітей
9	У якій числом шлюб вступає	<i>Другий раз</i>	<i>Перший</i>

	Чи має засоби до існування, чи живе на кошти іншої особи.	Так, ні (підкреслити)	Так, ні (підкреслити)
10	Заняття (спеціальність, ремесло)	учителя у школі	Учитель в школі
11*	Місце роботи (підприєм. коопосп і т. д.)	-	-
12	Адреса шлюбної пари після шлюбу	Заєупоївка	с. Заєупоївка
13	Особливі позначки	-	-
14	Пред'явлені документи	Довідка про народження	Довідка про народження
15	Заяви шлюбної пари	<p style="text-align: center;">ЗАЯВА</p> <p>У шлюб вступаємо добровільно, умови вступу в шлюб, зазначені в арт. 4, 5 і 6 Кодексу Законів про шлюб, сім'ю і опіку, нам прочитані і перешкод щодо нас до реєстрації шлюбу нема. Про стан здоров'я ми взаємно поінформовані, арт. 88 і 160 КК про відповідальність за дачу неправдивих відомостей нам оголошено.</p>	
16	Підписи шлюбної пари	Лавинський Федір Кузьмич Жнашанка Віра Іванівна	

1) Якщо один з шлюбної пари або обидва утриманці, то обидві частини графи 11 заповнюються щодо осіб, на утриманні яких шлюбна пара перебуває.

Завід. Бюро ЗАГС / *Рисан*

М. П.

Діловодство

102

2

НАРОДНИЙ КОМІСАРІАТ ВНУТРІШНІХ СПРАВ УСРР
Відділ Актів Громадянського Стану

ЗАПИС АКТУ ПРО ШЛЮБ № 2

В " 18 " числа Квітня м-ця 1939 р.

(перший примірник)

	В і н	В о н а
1	Прізвище після шлюбу <i>Нешва</i>	<i>Нешва</i>
2	Прізвище до шлюбу <i>Нешва</i>	<i>Литно</i>
3	Ім'я <i>Микола</i>	<i>Ганна</i>
4	По-батькові <i>Родорович</i>	<i>Гавриловича</i>
5	Національність <i>українець</i>	<i>українка</i>
6	Вік. Минуло <u>20</u> років <i>26/12/87</i>	
7	Сімейний стан В шлюбі не перебуває, удовець, розведений (підкреслити)	У шлюбі не перебуває, удова, розведена (підкреслити)
8	Має дітей Має 2 дітей	Має _____ дітей
9	У який часом шлюб вступає <i>Перший</i>	<i>Перший</i>

246

10	Чи має засоби до існування, чи живе на кошти іншої особи.	Так, ні (підкреслити)	Так, ні (підкреслити)
11*	Заняття (спеціальність, ремесло)	Відвіди с/р. роботи	
	Місце роботи (підприєм. коагосп і т. д.)	Виноградні ш. 1 ^ш травня	
12	Адреса шлюбної пари після шлюбу	с. Заєзноївка	
13	Особливі позначки		
14	Пред'явлені документи	паспорт про народження №	паспорт про народження №
15	Заяви шлюбної пари	<p style="text-align: center;">ЗАЯВА</p> <p>У шлюб вступаємо добровільно, умови вступу в шлюб, зазначені в арт. 4, 5 і 6 Кодексу Законів про шлюб, сім'ю і опіку, нам прочитані і перешкод щодо нас до реєстрації шлюбу нема. Про стан здоров'я ми взаємно поінформовані, арт. 88 і 150 КК про відповідальність за дачу неправдивих відомостей нам оголошено.</p>	
16	Підписи шлюбної пари	Кешова Микола с/р. За Михено Гана Т.	

У. Якщо один з шлюбної пари або обидва утриманці, то обидь. частини графи 11 заповнюються щодо осіб, на утриманні яких шлюбна пара перебуває.

Завід. Бюро ЗАГС *Росит*

Діловод



103

3

НАРОДНИЙ КОМІСАРІАТ ВНУТРІШНІХ СПРАВ УСРР
Відділ Актів Громадянського Стану

ЗАПИС АКТУ ПРО ШЛЮБ № 3

4 числа *Вересня* 1939 р.

(перший примірник)

	В і н	В о н а
1 Прізвище після шлюбу	<i>Кісіль</i>	<i>Кісіль</i>
2 Прізвище до шлюбу	<i>Кісіль</i>	<i>Овчар.</i>
3 Ім'я	<i>Дмитро</i>	<i>Олена</i>
4 По-батькові	<i>Матемішових</i>	<i>Овчарова</i>
5 Національність	<i>Українець</i>	<i>Українка</i>
6 Вік, Минуло "20" років		<i>літ 21 р.</i>
7 Сімейний стан	<u>В шлюбі не перебуває, удовець, розведений</u> (підкреслити)	<u>У шлюбі не перебуває, удова, розведена</u> (підкреслити)
8 Має дітей	Має <i>ні</i> дітей	Має <i>ні</i> дітей
9 У який часом шлюб вступив	<i>перший раз</i>	

346

10	Чи має засоби до існування, чи живе на кошти іншої особи.	Так, ні (підкреслити)	Так, ні (підкреслити)
	Заняття (спеціальність, ремесло)	Степовод. саі Яготин	Вчителька с. Засушівка
11*	Місце роботи (підприєм. коагосп і т. д.)	Сімейня Яготин	с. Засушівка.
12	Адреса шлюбної пари після шлюбу	С. Засушівка.	с. Засушівка.
13	Особливі позначки	Держимто взято в селі Зкурб. Ні яких	Ні яких
14	Пред'явлені документи	Косвідка Кфо Народжених № 46	Косвідка. Кфо Народжених № 1507532.
15	Заяви шлюбної пари	З А Я В А У шлюб вступаємо добровільно, умови вступу в шлюб, зазначені в арт. 4, 5 і 6 Кодексу Законів про шлюб, сім'ю і опіку, нам прочитані і перешкод щодо нас до реєстрації шлюбу нема. Про стан здоров'я ми взаємно поінформовані, арт. 88 і 150 КК про відповідальність за дачу неправдивих відомостей нам оголошено.	
16	Підписи шлюбної пари	Мисинь	Обгар

1) Якщо один з шлюбної пари або обидва утриманці, то обидв. частини графи 11 заповнюються щодо осіб, на утриманні яких шлюбна пара перебуває.

Завід. Бюро ЗАГС Мисинь

Ділова ✓



4

НАРОДНИЙ КОМІСАРІАТ ВНУТРІШНІХ СПРАВ УСРР
Відділ Актів Громадянського Стану

ЗАПИС АКТУ ПРО ШЛЮБ № 4.

104
5 числа листопада 1939 р.

(перший примірник)

	В і н	В о н а
1 Прізвище після шлюбу	Сєма	Сєма
2 Прізвище до шлюбу	Сєма	Гуцко
3 Ім'я	Іван	Маруся
4 По-батькові	Іванович	
5 Національність	українець	українка
6 Вік. Минуло „ 21 „ років	21 рік	24 роки
7 Сімейний стан	В шлюбі не перебував, удова, розведений (підкреслити)	У шлюбі не перебувала, удова, розведена (підкреслити)
8 Має дітей	Має _____ дітей	Має _____ дітей
9 У який часом шлюб вступає	Перший раз	Перший раз

	Чи має засоби до існування, чи живе на кошти іншої особи.	Так, ні (підкреслити)	Так, ні (підкреслити)
10	Заняття (спеціальність, ремесло)	Сільське господарство.	Сільське господарство
11*	Місце роботи (підприєм. колгосп і т. д.)	Заєупоївське с/п'т Крам.	Заєупоївський Коопсеп 1 ⁴ тира. р/з
12	Адреса шлюбної пари після шлюбу	с. Заєупоївка	с. Заєупоївці
13	Особливі позначки	державно взято в сумі 3 кр. ніжких.	
14	Пред'явлені документи	Восвідка про народження № 1696379	Восвідка про народження № 63.
15	Заяви шлюбної пари	<p style="text-align: center;">ЗАЯВА</p> <p>У шлюб вступаємо добровільно, умови вступу в шлюб, зазначені в арт. 4, 5 і 6 Кодексу Законів про шлюб, сім'ю і опіку, нам прочитані і перешкод щодо нас до реєстрації шлюбу нема. Про стан здоров'я ми взаємно поінформовані, арт. 88 і 150 КК про відповідальність за дачу неправдивих відомостей нам оголошено.</p>	
16	Підписи шлюбної пари.	Сера Нова Нова	Тунка м

1) Якщо один з шлюбної пари або обидва утриманці, то обидв. частини графа 11 заповнюються щодо осіб, на утриманні яких шлюбна пара перебуває.

Завід. Бюро ЗАГС

Рішот

Діловод

Кутніва

М. П.

105

8

НАРОДНИЙ КОМІСАРІАТ ВНУТРІШНІХ СПРАВ УСРР
Відділ Актів Громадянського Стану

ЗАПИС АКТУ ПРО ШЛЮБ № 5

16 " числа 16/12 м-ця 1939 р.

(перший примірник)

	В і н	В о й а
1 Прізвище після шлюбу	Гнатенко	Гнатенко
2 Прізвище до шлюбу	Гнатенко	Меноромин
3 Ім'я	Михайло	Вірка
4 По-батькові	Дмитрович	Кувшинова
5 Національність	українська	українська
6 Вік. Минуло " 14 " років	19 років	21
7 Сімейний стан	В шлюбі не перебував, удоваць, розведений (підкреслити)	У шлюбі не перебувала, удова, розведена (підкреслити)
8 Має дітей	Має _____ дітей	Має _____ дітей
9 У який часом шлюб вступає	перший раз	перший раз

10	Чи має засоби до існування, чи живе на кошти іншої особи.	Так, ні (підкреслити) <i>сам працюю</i>	Так, ні (підкреслити) <i>сама працюю</i>
11*	Заняття (спеціальність, ремесло)	<i>Колгоспі Рет державном</i>	<i>учителюка</i>
	Місце роботи (підприєм. колгосп і т. д.)	<i>В колгоспі 1^ш права Рет держави</i>	<i>в с. Засуноївці н/с. ашова.</i>
12	Адреса шлюбної пари після шлюбу	<i>с. Засуноївца</i>	<i>с. Засуноївца</i>
13	Особливі позначки	<i>взято державно Княжи</i>	<i>в суді З н р д Княжи</i>
14	Пред'явлені документи	<i>нові акти про народжені № 1694043</i>	<i>нові акти про народжені № 0917032</i>
15	Заяви шлюбної пари	ЗАЯВА У шлюб вступаємо добровільно, умови вступу в шлюб, зазначені в арт. 4, 5 і 6 Кодексу Законів про шлюб, сім'ю і опіку, нам прочитані і перешкод щодо нас до реєстрації шлюбу нема. Про стан здоров'я ми взаємно поінформовані, арт. 88 і 150 КК про відповідальність за дачу неправдивих відомостей нам оголошено.	
16	Підписи шлюбної пари	<i>Михайлів</i>	<i>Кедров</i>

1) Якщо один з шлюбної пари або обидва утриманці, то обидв. частини графа 11 заповнюються щодо осіб, на утриманні яких шлюбна пара перебуває.

Завід. Бюро ЗАГС

М. П.

Ділова

Михайлів

ДУЛЯВІВСЬКА

ІЛЪ РА Д І

КАМЕНСЬКОГО РАЙОНУ

Округу

НАРОДНИЙ КОМІСАРІАТ ВНУТРІШНІХ СПРАВ УСРР
Відділ Актів Громадянського Стану

ЗАПИС АКТУ ПРО ШЛЮБ № 1

16 числа Січня м-ця 1939 р.

(перший примірник)

	В і н	В о п а
1 Прізвище після шлюбу	Козарок	Козарок
2 Прізвище до шлюбу	Козарок	Омичуєнко
3 Ім'я	Сергій	Миколай
4 По-батькові	Димитрович	Григоричовна
5 Національність	Українець	Українка
6 В і к .	Минуло 20 років	Минуло 23 років
7 Сімейний стан	нарешт	вільна
8 Має дітей	В шлюбі не перебуває, удовець, розведений (підкреслити)	У шлюбі не перебуває, удова, розведена (підкреслити)
9 У який числом шлюбу вступає	Має 1 дітей	Має 1 дітей

646

10	Чи має засоби до існування, чи живе на кошти іншої особи.	Має свої засоби (підкреслити)	На утриманні (підкреслити)
11	Заняття (спеціальність, ремесло)	<u>Кмі Рароб сиво.</u>	<u>Кмі Рароб сиво</u>
12	Місце роботи (підприєм. колгосп і т. д.)	<u>Колгосп Червокий транш</u>	<u>Колгосп Червокий транш</u>
13	Адреса шлюбної пари після шлюбу	<u>В. Кушубівна Пурешковська</u>	<u>В. Кушубівна</u>
14	Пред'явлені документи	<u>набрили квиток про здоров'я</u> <u>№1350370</u>	<u>по квитку із медичної книги</u> <u>19 листопада №1350371</u>
15	Заяви шлюбної пари	З А Я В А У шлюб вступаємо добровільно, умови вступу в шлюб, зазначені в арт. 4, 5 і 6 Кодексу Законів про шлюб сім'ю і опіку, нам прочитані і перешкода щодо нас до реєстрації шлюбу нема. Про стан здоров'я ми взаємно поінформовані, арт. 88 і 150 КК про відповідальність за дачу неправдивих відомостей нам оголошено.	
16	Підписи шлюбної пари	<u>Козачук</u>	<u>Омиченко</u>

*) Якщо один з шлюбної пари або обидва утриманці, то обидві частини графа 11 заповнюються щодо осіб на утриманні яких шлюбна пара перебуває.



Завід. Бюро ЗАГС Кривенко

Діловий свідок Кривенко

НАРОДНИЙ КОМІСАРІАТ ВНУТРІШНІХ СПРАВ УСРР
Відділ Актів Громадянського Стану

ЗАПИС АКТУ ПРО ШЛЮБ № 2

3 числа лютого М-ця 1939 р.

(перший примірник)

	В і н	В о н а
1 Прізвище після шлюбу	Вадим	Вадим
2 Прізвище до шлюбу	Вадим	Кашиня
3 Ім'я	Іван	Ганна
4 По-батькові	Опавлович	Іванович
5 Національність	Українець	Українка
6 В і к .	Минуло 28 років	Минуло 23 років
7 Сімейний стан	Турець	Вільна
8 Має дітей	В шлюбі не перебуває, удовець, розведений (підкреслити)	У шлюбі не перебуває, удова, розведена (підкреслити)
9 У який числом шлюб вступає	Має 2 дітей турець	Має дітей турець

10	Чи має засоби до існування, чи живе на кошті іншої особи.	Має свої засоби (підкреслити)	На утриманні	Має свої засоби (підкреслити)	На утриманні
	Заняття (спеціальність, ремесло)	<u>Лікарською</u>		<u>Лікарською</u>	
11	Місце роботи (підприєм. колгосп і т. д.)	<u>К-п. 2 П'ятирічка</u>		<u>К-п. Червокий гранит</u>	
12	Адреса шлюбної пари після шлюбу	<u>С. Ягошин Ягошинська 12-й</u>		<u>С. Кушівська</u>	
13	Особливі позначки				
14	Пред'явлені документи	<u>паспорт № 519910</u>		<u>новірна провідниця № 1620956</u>	
15	Заяви шлюбної пари	З А Я В А У шлюб вступаємо добровільно, умови вступу в шлюб, зазначені в арт. 4, 5 і 6 Кодексу Законів про шлюб сім'ю і опіку, нам прочитані і перешкод щодо нас до реєстрації шлюбу нема. Про стан здоров'я ми взаємно поінформовані, арт. 88 і 150 КК про відповідальність за дачу неправдивих відомостей нам оголошено.			
16	Підписи шлюбної пари	<u>Сидя</u>		<u>Наш</u>	

*) Якщо один з шлюбної пари або обидва утриманці, то обидві частини графа 11 заповнюються щодо осіб на утриманні яких шлюбна пара перебуває



Завід. Бюро ЗАГС

Грамшик
Діловод Сидя

НАРОДНИЙ КОМІСАРІАТ ВНУТРІШНІХ СПРАВ УСРР
Відділ Актів Громадянського Стану

ЗАПИС АКТУ ПРО ШЛЮБ № 1

15 жовтня 1929 р.

(перший примірник)

	Він	Вона
1 Прізвище після шлюбу	Дудови.	
2 Прізвище до шлюбу	Дуда	Томаш
3 Ім'я	Даміло	Катерина
4 По-батькові	Яковлевич	Росилівна
5 Національність	Українець	Українка
6 Вік.	Минуло 25 років	Минуло 21 років
7 Сімейний стан	Нарубак.	Дівка
8 Має дітей	В шлюбі <u>не перебуває</u> , удовець, розведений (підкреслити)	У шлюбі <u>не перебуває</u> , удова, розведена (підкреслити)
9 У який числом шлюб вступає	Має 4 дітей	Має 4 дітей

бу. еб.
11-115
13/11-13

Мунд

Мунд

0	Чи має засоби до існування, чи живе на кошти іншої особи.	Має свої засоби (підкреслити)	На утриманні
11	Заняття (спеціальність, ремесло)	Сільське господарство різні роб.	Сільське господарство різні роб.
12	Місце роботи (підприєм. колгосп і. т. д.)	Колгосп ім. Євдоківа	Колгосп ім. Євдоківа
13	Адреса шлюбної пари після шлюбу	с. Кошове Тернопільської обл.	с. Кошове Тернопільської обл.
14	Особливі позначки		
15	Пред'явлені документи	Пасвітку про народження № 130613. свідоцтво шлюбне № 38 від 13/1/30	Пасвітку про народження № 1306227
16	Заяви шлюбної пари	З А Я В А	
17	Підписи шлюбної пари	Будда	Томашко

У шлюб вступаємо добровільно, умови вступу в шлюб, зазначені в арт. 4, 5 і 6 Кодексу Законів про шлюб сім'ю і опіку, нам прочитані і перешкод щодо нас до реєстрації шлюбу нема. Про стан здоров'я ми взаємно поінформовані, арт. 88 і 150 КК про відповідальність за дачу неправдивих відомостей нам оголошено.

*) Якщо один з шлюбної пари або обидва утриманці, то обидві частини графі 11 заповнюються щодо осіб на утриманні яких шлюбна пара перебуває.

Завід. Бюро ЗАГС *[підпис]*

М. П.

Діловод *[підпис]*

1918

НАРОДНИЙ КОМІСАРІАТ ВНУТРІШНІХ СПРАВ УСРР
Відділ Актів Громадянського Стану

ЗАПИС АКТУ ПРО ШЛЮБ № 2

15 число Січня 1919 р.

(перший примірник)

	В і н	В о н а
1 Прізвище після шлюбу	Цицубалюкові	
2 Прізвище до шлюбу	Цицубалюк	Тогол
3 Ім'я	Іван	Олександра
4 По-батькові	Гарасимович	Тригачовича
5 Національність	Українець	Українка
6 Вік	Минуло 22 років	Минуло 19 років
7 Сімейний стан	Наручник	дівка
8 Має дітей	<u>В шлюбі не перебуває</u> , удоваць, розведений (підкреслити)	<u>У шлюбі не перебуває</u> , удова, розведена (підкреслити)
9 У якій числом шлюб вступає	Має <u>ні</u> дітей	Має <u>ні</u> дітей

Цицубалюк

986

10	Чи має засоби до існування, чи живе на кошти іншої особи.	Має свої засоби На утриманні (підкреслити)	Має свої засоби На утриманні (підкреслити)
11	Заняття (спеціальність, ремесло)	<u>Військово-сиротськ</u>	<u>Вчителька</u>
11	Місце роботи (підприєм. колгосп і. т. д.)	<u>м. Тернопіль</u>	<u>м. Тернопіль дитбудинки</u>
12	Адреса шлюбної пари після шлюбу	<u>м. Тернопіль вул. Миколенківська Свідчанської с/р. Ріпницької обл.</u>	<u>м. Тернопіль вул. Турківська</u>
13	Особливі позначки		
14	Пред'явлені документи	<u>паспорт громадянства 22 визначка Свідчанської с/р. 69/4/38-114</u>	<u>паспорт етніч. 299 № 045005</u>
15	Заяви шлюбної пари	ЗАЯВА У шлюб вступаємо добровільно, умови вступу в шлюб, зазначені в арт. 4, 5 і 6 Кодексу Законів про шлюб сім'ю і опіку, нам прочитані і перешкод щодо нас до реєстрації шлюбу нема. Про стан здоров'я ми взаємно поінформовані, арт. 88 і 150 КК про відповідальність за дачу неправдивих відомостей нам оголошено.	
16	Підписи шлюбної пари	<u>Тернопіль</u>	<u>Тернопіль</u>

*) Якщо один з шлюбної пари або обидва утриманці, то обидві частини графі 11 заповнюються щодо осіб на утриманні яких шлюбна пара перебуває.

М. П.

Завід. Бюро ЗАГС Тернопіль

Діловод Тернопіль

УРСР
 РАЙОННА РАДА
 Дараславського району
 Київської області

НАРОДНИЙ КОМІСАРІАТ ВНУТРИШНІХ СПРАВ УСРР
 Відділ Актів Громадянського Стану

ЗАПИС АКТУ ПРО ШЛЮБ № 2.

З числа Українців 1929 р.

(перший примірник)

	Він	Вона
1 Прізвище після шлюбу	Тарасенкович	
2 Прізвище до шлюбу	Тарасенко	Таромашко
3 Ім'я	Євген	Любов
4 По-батькові	Арсимович	Віталіївна
5 Національність		
6 Вік.	Минуло 18 років	Минуло 19 років
7 Сімейний стан	Немає шлюбу	Дівка
8 Має дітей	В шлюбі <u>не перебуває</u> , удовець, розведений (підкреслити)	У шлюбі <u>не перебуває</u> , удова, розведена (підкреслити).
9 У який числом шлюб вступає	Має <u>перший</u> дітей	Має <u>перший</u> дітей

10/6

10	Чи має засоби до існування, чи живе на кошти іншої особи.	Має свої засоби	На утриманні	
11	Заняття (спеціальність, ремесло)	Має свої засоби (підкреслити)	На утриманні (підкреслити)	
11	Заняття (спеціальність, ремесло)	Вільське Землетруство річчї роб.	Вільське Землетруство річчї роб.	
12	Місце роботи (підприєм. колгосп і т. д.)	Колгосп ім. Вільського	Колгосп ім. Вільського	
12	Адреса шлюбної пари після шлюбу	Вело Тарханів Мисловельськ р-ну Кмітєвній обл.		
13	Особливі позначки	Свідоцтво про шлюб відомо	№ 3. 20/12. 1929.	
14	Пред'явлені документи	Свідоцтво про шлюб № 140884.	Свідоцтво про шлюб № 1397400	
15	<p style="text-align: center;">З А Я В А</p> <p>У шлюб вступаємо добровільно, умови вступу в шлюб, зазначені в арт. 4, 5 і 6 Кодексу Законів про шлюб сім'ю і опіку, нам прочитані і перешкод щодо нас до реєстрації шлюбу нема. Про стан здоров'я ми взаємно поінформовані, арт. 88 і 150 КК про відповідальність за дачу неправдивих відомостей нам оголошено.</p>			
16	Підписи шлюбної пари	Тарасенко	Тарханенко	



Якщо одна з шлюбної пари або обидва утриманці, то обидві частини графа 11 заповнюються щодо осіб на утриманні яких шлюбна пара перебуває.

Завід. Бюро ЗАГС

Діловод *Готієв*

УРСР
ПАНФІЛІЙСЬКА
ОТЧІНОВА
Переяславського району
Київської області

НАРОДНИЙ КОМІСАРІАТ ВНУТРІШНІХ СПРАВ УСРР
Відділ Актів Громадянського Стану

28 листопада 1939

ЗАПИС АКТУ ПРО ШЛЮБ № 4.

28 число листопада 1939 р.

(перший примірник)

	В і н	В о н а
1 Прізвище після шлюбу	Шимченкович	Соткала
2 Прізвище до шлюбу	Шимченко	Соткала
3 Ім'я	Маріон	Маталка
4 По-батькові	Григорович	Арсенівна
5 Національність	Українець	Українка
6 Вік.	Минуло 39 років	Минуло 29 років
7 Сімейний стан	Вдовець.	Неодружена.
8 Має дітей 3.	В шлюбі не перебуває, <u>удовець</u> , розведений (підкреслити)	У шлюбі не перебуває, <u>удова</u> , розведена (підкреслити)
9 У який число вступив	Має 3 дітей	Має — дітей

№ 53 в. ошн. о и про. у м е р о в а н о
записей

19 39 год
Подпись

[Handwritten signature]



